

## Serie de sesiones de alto nivel

### Conferencia de la Naciones Unidas sobre la Diversidad Biológica, Kunming (China) “Civilización ecológica – Construir un futuro compartido para toda la vida en la Tierra”

12 y 13 de octubre de 2021

#### NOTA CON POSIBLE ESQUEMA PARA LA REUNIÓN

La serie de sesiones de alto nivel de la primera parte de la Conferencia de las Naciones Unidas sobre la Diversidad Biológica 2021-2022, que abarca la 15ª reunión de la Conferencia de las Partes en el Convenio sobre la Diversidad Biológica, así como las reuniones concurrentes de las Partes en el Protocolo de Cartagena sobre Seguridad de la Biotecnología y en el Protocolo de Nagoya sobre Acceso a los Recursos Genéticos y Participación Justa y Equitativa en los Beneficios que se Deriven de su Utilización, tendrá como anfitrión a China y se celebrará en modalidad virtual los días 12 y 13 de octubre de 2021.

El programa actualizado de la serie de sesiones de alto nivel está publicado en la página web de la serie de sesiones de alto nivel (<https://www.cbd.int/conferences/2021-2022/cop-15-hls>), junto con otros documentos pertinentes.

Las deliberaciones que se darán a lo largo de estos dos días comprenderán una Cumbre de Líderes, dos sesiones plenarias virtuales y cuatro mesas redondas (dos sesiones paralelas por día) y culminarán con una conferencia de prensa, según el siguiente detalle:

- a) Martes 12 de octubre
  - Cumbre de Líderes
  - Sesión plenaria de apertura
  - Mesa redonda A: Encauzar a la diversidad biológica en el camino hacia la recuperación
  - Mesa redonda B: Cerrar el déficit de financiación y garantizar los medios de implementación
- b) Miércoles 13 de octubre
  - Mesa redonda C: Conservación de la diversidad biológica y desarrollo sostenible
  - Mesa redonda D: Conocimientos, innovación y participación en los beneficios
  - Sesión plenaria de clausura
  - Conferencia de prensa

#### Sesiones de mesa redonda

Estas sesiones tienen como objetivo permitir que Ministros de todas las Partes se dirijan a la serie de sesiones de alto nivel sobre el tema de cada mesa redonda. A fin de ayudar en la preparación de las intervenciones y orientar las discusiones, a su debido tiempo se publicarán en la página web de la serie de sesiones de alto nivel notas informativas cortas con preguntas guía para cada mesa redonda. Se alienta a los Ministros a preparar intervenciones centradas y breves y aprovechar la oportunidad para anunciar compromisos de medidas nacionales dirigidas a promover la aplicación del Convenio y sus Protocolos con miras a alcanzar la Visión para 2050. En su conjunto, las sesiones procurarán dar impulso político para la elaboración de un marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020 ambicioso y eficaz y contribuir a su implementación.

#### Modalidad

Cada Ministro tendrá oportunidad de intervenir en una mesa redonda y, si el tiempo lo permite, en una segunda mesa redonda. Se hará todo lo posible por contemplar las preferencias de los Ministros; no obstante, las intervenciones se asignarán a las mesas redondas con un criterio de orden de llegada,

procurando tener en cuenta el equilibrio regional. Se recomienda encarecidamente a los Ministros que hagan sus intervenciones en vivo, pero, en aquellos casos en que el huso horario u otras complicaciones no lo permitan, podrán enviar declaraciones pregrabadas en vídeo. Las declaraciones pregrabadas en vídeo deberán estar en formato mp4, no deberán superar los tres minutos de duración y deberán enviarse a [hls\\_videos@163.com](mailto:hls_videos@163.com) con copia a [secretariat@cbd.int](mailto:secretariat@cbd.int) lo antes posible y no más allá del **29 de septiembre de 2021**.

A fin de contemplar las preferencias lo más ajustadamente posible, se solicita a las Partes que hayan confirmado asistencia a la serie de sesiones de alto nivel que:

- a) Indiquen qué mesa redonda quiere priorizar su Ministro o Ministros para dar su intervención y aclaren si será en vivo o por mensaje pregrabado en vídeo;
- b) Indiquen la segunda mesa redonda en la que desearían participar, en caso de que el tiempo lo permita.

Las preferencias pueden indicarse llenando el formulario adjunto y enviándolo a [wang.ran@fecomee.org.cn](mailto:wang.ran@fecomee.org.cn) con copia a [secretariat@cbd.int](mailto:secretariat@cbd.int) lo antes posible y no más allá del **22 de septiembre de 2021**.

Además, en la sesión plenaria de clausura de la serie de sesiones de alto nivel se dará cabida a declaraciones regionales. Se ruega a las Partes que coordinen con sus respectivas regiones la preparación de estas declaraciones regionales y la designación de los Ministros/oradores que las pronunciarán, según proceda.

### **Plataforma**

La serie de sesiones de alto nivel se realizará a través de la plataforma Interactio y todas las sesiones contarán con interpretación en los seis idiomas oficiales de las Naciones Unidas. Se enviarán enlaces de acceso a los delegados inscriptos, según corresponda.

Todas las sesiones se transmitirán además en vivo en el canal de YouTube del Convenio en: <https://www.youtube.com/channel/UCvyFdu4oVs6jzyfiMRwN4IQ>.

Cualquier otra consulta o comentario que pudiera tener sobre la serie de sesiones de alto nivel, sírvase dirigirlos a [wang.ran@fecomee.org.cn](mailto:wang.ran@fecomee.org.cn) con copia a [secretariat@cbd.int](mailto:secretariat@cbd.int).

**Serie de sesiones de alto nivel de la Conferencia de las Naciones Unidas sobre  
la Diversidad Biológica 2021**  
**Formulario de participación en mesas redondas**

*El presente formulario deberá ser llenado por cada Ministro o jefe de delegación que asista a la serie de sesiones de alto nivel (incluidos Ministros invitados de otros sectores).*

**País:** \_\_\_\_\_

**Nombre del Ministro:** \_\_\_\_\_

*Marque con una "X" la mesa redonda de su preferencia:*

	<i>Preferencia prioritaria de intervención: Marque una</i>	<i>Segunda preferencia: Marque una</i>
<i>12 de octubre de 2021</i>		
<b>Encauzar a la diversidad biológica en el camino hacia la recuperación</b>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	<i>o</i>	
<b>Cerrar el déficit de financiación y garantizar los medios de implementación</b>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<i>13 de octubre de 2021</i>		
<b>Conservación de la diversidad biológica y desarrollo sostenible</b>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	<i>o</i>	
<b>Conocimientos, innovación y participación en los beneficios</b>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

Indique si su participación será en vivo o a través de una declaración pregrabada en vídeo:

---



---



---

Llene el formulario y envíelo a [wang.ran@fecomee.org.cn](mailto:wang.ran@fecomee.org.cn) con copia a [secretariat@cbd.int](mailto:secretariat@cbd.int) lo antes posible y no más allá del **22 de septiembre de 2021**.